

Michael P. Streck  
Altbabylonisches Lehrbuch

POR TA LINGUARUM ORIENTALIUM  
Neue Serie  
Herausgegeben von Werner Diem und Lutz Edzard

Band 23

2014

Harrassowitz Verlag · Wiesbaden

Michael P. Streck

ALTBABYLONISCHES  
LEHRBUCH

Zweite, überarbeitete Auflage

2014

Harrassowitz Verlag · Wiesbaden

Bibliografische Information Der Deutschen Bibliothek:  
Die Deutsche Bibliothek verzeichnet diese Publikation in der Deutschen  
Nationalbibliografie; detaillierte bibliografische Daten sind im Internet  
über <http://dnb.ddb.de> abrufbar.

Bibliographic information published by Die Deutsche Bibliothek:  
Die Deutsche Bibliothek lists this publication in the Deutsche  
Nationalbibliografie; detailed bibliographic data is available on the  
internet at <http://dnb.ddb.de>.

Informationen zum Verlagsprogramm finden Sie unter  
<http://www.harrassowitz.de/verlag>

© Otto Harrassowitz GmbH & Co. KG, Wiesbaden 2011, 2014  
Das Werk einschließlich aller seiner Teile ist urheberrechtlich geschützt.  
Jede Verwertung außerhalb der engen Grenzen des Urheberrechtsgesetzes ist ohne  
Zustimmung des Verlages unzulässig und strafbar. Das gilt insbesondere  
für Vervielfältigungen jeder Art, Übersetzungen, Mikroverfilmungen und  
für die Einspeicherung in elektronische Systeme.

Gedruckt auf alterungsbeständigem Papier.  
Druck und Verarbeitung: Hubert & Co., Göttingen  
Printed in Germany

ISSN 0554-7342  
ISBN 978-3-447-10093-9

# Inhalt

Vorwort .....	XV
Vorwort zur 2. Auflage.....	XVI
Abkürzungen .....	XVII
1 Bibliographische Abkürzungen in den Belegzitaten.....	XVII
2 Sonstige Abkürzungen.....	XX
I Kurzgefasste Grammatik.....	1
1 Geschichte des Akkadischen und des Altbabylonischen.....	2
1.1 Akkadisch und Semitisch .....	2
1.2 Geschichte des Akkadischen.....	3
1.3 Das Altbabylonische .....	5
1.3.1 Chronologie.....	5
1.3.2 Dialekte und Sprachebenen.....	5
1.3.3 Einfluss des Sumerischen und Amurritischen.....	6
2 Die Keilschrift.....	7
2.1 Die Keile .....	7
2.2 Zeichenwerte.....	7
2.3 Umschrift .....	8
2.4 Polyvalenz.....	8
2.5 Phonogramme .....	8
2.6 Vokalpleneschreibungen .....	12
2.6.1 KV <sub>1</sub> -V <sub>1</sub> .....	12
2.6.2 V <sub>1</sub> -V <sub>1</sub> K .....	13
2.7 Die Schreibung von /j/ .....	14
2.8 Die Schreibung von /ʃ/ .....	15
2.9 Schreibung von Konsonantenlänge .....	15
3 Phonologie .....	15
3.1 Phoneminventar .....	15
3.1.1 Vokale .....	15
3.1.2 Konsonanten.....	16
3.2 Vokale .....	17
3.2.1 Das Phonem /e/ .....	17
3.2.2 Elision .....	19
3.2.3 Kontraktion .....	19
3.3 /b/ und /p/ .....	20
3.4 /m/ .....	20
3.4.1 Dissimilation und Assimilation.....	20

3.4.2	Mimation .....	21
3.5	/w/ .....	21
3.6	/d/, /t/ und /t̪/ .....	22
3.7	/n/ .....	23
3.7.1	Assimilation .....	23
3.7.2	Abfall von wortanlautendem /n/ .....	24
3.8	/z/, /s/ und /ʃ/ .....	24
3.8.1	Deaffrizierung vor Dentalen .....	24
3.8.2	In Kontakt mit /ʃ/ .....	25
3.8.3	Deaffrizierung intervokalisch und nach Konsonant .....	25
3.8.4	Metathese .....	25
3.9	/l/ .....	25
3.10	/ʃ/ .....	25
3.10.1	In Kontakt mit Dentalen und Affrikaten .....	25
3.10.2	In Kontakt mit /ʃ/ .....	26
3.10.3	Deaffrizierung vor Dentalen .....	26
3.11	/j/ .....	27
3.12	/k/ .....	27
3.13	/g/ .....	28
3.14	/χ/ .....	28
3.14.1	Phonematisches und sekundäres /χ/ .....	28
3.14.2	Silbenanlaut .....	28
3.14.3	Silbenschluss .....	28
3.14.4	Intervokalisch .....	29
3.14.5	Längung .....	29
3.15	Konsonantenlänge .....	29
3.16	Die Silbe .....	30
3.17	Der Wortakzent .....	31
4	Morpheme und ihre Funktionen .....	31
4.1	Wortklassen .....	31
4.2	Morphemtypen .....	31
4.3	Pronomina .....	32
4.3.1	Personalpronomina: Übersicht .....	32
4.3.2	Die selbständigen Nominativpronomina .....	33
4.3.3	Die selbständigen Genitivpronomina .....	34
4.3.4	Die suffigierten Genitivpronomina .....	34
4.3.5	Die selbständigen Dativpronomina .....	35
4.3.6	Die suffigierten Dativpronomina .....	35
4.3.7	Die selbständigen Genitiv-/Akkusativpronomina .....	36
4.3.8	Die suffigierten Akkusativpronomina .....	37
4.3.9	Andere Pronomina: Übersicht .....	37
4.3.10	Das Determinativpronomen .....	38
4.4	Nomina .....	39
4.4.1	Einleitung .....	39
4.4.2	Derivation (Nominalformen) .....	40

4.4.3 Nominale Komposition .....	46
4.4.4 Genus: Form.....	47
4.4.5 Genus: Funktion des Femininums.....	48
4.4.6 Numerus: Singular .....	49
4.4.7 Numerus: Dual .....	49
4.4.8 Numerus: Plural .....	50
4.4.9 Numerus: Kollektiva .....	51
4.4.10 Kasus: Form .....	52
4.4.11 Kasus: Funktionen.....	54
4.4.12 Status.....	59
4.5 Numeralia.....	61
4.5.1 Formen und Schreibungen von Kardinal- und Ordinalzahlen.....	61
4.5.2 Konstruktion der Kardinalzahlen .....	63
4.5.3 Konstruktion der Ordinalzahlen.....	65
4.5.4 Andere Zahlklassen.....	65
4.6 Verben.....	66
4.6.1 Wurzeln.....	66
4.6.2 Übersicht über die Flexion .....	67
4.6.3 Personalaffixe.....	67
4.6.4 Tempora: Übersicht.....	68
4.6.5 Tempora: Präsens .....	68
4.6.6 Tempora: Präteritum .....	73
4.6.7 Tempora: Perfekt.....	77
4.6.8 Modi: Übersicht .....	82
4.6.9 Modi: Imperativ und Prohibitiv.....	83
4.6.10 Modi: Prekativ, Kohortativ und Vettiv .....	83
4.6.11 Modi: Affirmativ .....	85
4.6.12 Modi: Irrealis.....	86
4.6.13 Subordinativ .....	86
4.6.14 Ventiv.....	88
4.6.15 Stativ .....	90
4.6.16 Partizip .....	92
4.6.17 Infinitiv .....	93
4.6.18 Verbaladjektiv .....	94
4.6.19 Übersicht über die Derivation (Stammbildung) .....	95
4.6.20 Starkes dreiradikalisches Verbum im Grundstamm .....	96
4.6.21 Gt-Stamm .....	97
4.6.22 D- und Dt-Stamm.....	99
4.6.23 Š- und Št-Stamm .....	100
4.6.24 N-Stamm .....	102
4.6.25 Die <i>-tan</i> -Stämme .....	103
4.6.26 Seltene Verbalstämme.....	105
4.6.27 Verben secundae geminatae .....	105
4.6.28 Verben primae nun .....	106
4.6.29 Verben primae aleph .....	106

4.6.30 Verben secundae aleph .....	107
4.6.31 Verben tertiae aleph.....	108
4.6.32 Verben primae waw.....	108
4.6.33 Verben secundae waw/jod und schwach gebildete Formen der Verben secundae aleph (Verben mediae vocalis).....	109
4.6.34 Verben tertiae waw/jod und schwach gebildete Verben tertiae aleph (Verben tertiae vocalis).....	110
4.6.35 Vierradikale Verben .....	111
4.6.36 Das Verb <i>izuzzum</i> „stehen“.....	112
4.6.37 Das Verb <i>nī ălum</i> „liegen“ .....	112
4.6.38 Das Verb <i>edūm</i> „wissen“ .....	112
4.6.39 Das Verb <i>išūm</i> „haben“ .....	112
4.6.40 Das Verb <i>nābutum</i> „fliehen“ .....	112
4.7 Präpositionen .....	113
4.7.1 Übersicht .....	113
4.7.2 Syntax .....	114
4.8 Präpositionalphrasen.....	115
4.9 Subjunktionen.....	116
4.9.1 Übersicht .....	116
4.9.2 Relativsätze .....	118
4.9.3 Substantiv-Sätze .....	120
4.9.4 Temporalsätze.....	121
4.9.5 Kausalsätze .....	123
4.9.6 Konsekutivsätze.....	123
4.9.7 Finalsätze.....	124
4.9.8 Komparativsätze .....	124
4.10 Konjunktionen .....	124
4.10.1 <i>u</i> „und“ .....	124
4.10.2 <i>ū</i> und weitere Partikeln für „oder“.....	125
4.10.3 <i>šumma</i> und <i>šummaman</i> „wenn, falls“.....	126
4.11 Negationen.....	129
4.12 Modalpartikeln .....	132
4.13 Adverbien .....	132
4.14 Partikeln der zitierten direkten Rede .....	133
4.15 Enklitisches <i>-ma</i> .....	133
5 Satzsyntax.....	136
5.1 Asyndetische Aneinanderreihung von Nomina .....	136
5.1.1 Apposition .....	136
5.1.2 Attribution .....	137
5.1.3 Koordinative und disjunktive Asyndese .....	138
5.1.4 Distributive Asyndese .....	138
5.2 Nichtverbale Sätze .....	138
5.3 Verbalsätze .....	140
5.4 Fragen .....	141
5.5 Betonung .....	142

5.6	Asyndetische Satzfolgen .....	142
5.6.1	Syndese und Asyndese, Gleichordnung und Unterordnung .....	142
5.6.2	Gleichgeordnete asyndetische Satzfolgen .....	142
5.6.3	Untergeordnete asyndetische Satzfolgen.....	143
5.7	Pendenskonstruktionen und unvollständige Sätze.....	144
5.8	Parenthese .....	145
5.8.1	Zitierte direkte Rede.....	145
5.8.2	Andere Parenthesen.....	145
6	Paradigmen.....	145
6.1	Nominalparadigmen.....	145
6.2	Verbalparadigmen.....	151
6.2.1	Starkes Verb im Grundstamm .....	151
6.2.2	Starkes Verb in den abgeleiteten Stämmen .....	154
6.2.3	Schwache Verben.....	160
II Lektionen .....		179
	Lektion 1 .....	180
	Lektion 2 .....	180
	Lektion 3 .....	183
	Lektion 4 .....	186
	Lektion 5 .....	189
	Lektion 6 .....	190
	Lektion 7 .....	192
	Lektion 8 .....	194
	Lektion 9 .....	197
	Lektion 10 .....	199
	Lektion 11 .....	201
	Lektion 12 .....	204
	Lektion 13 .....	206
	Lektion 14 .....	208
	Lektion 15 .....	210
III Altbabylonische Lesestücke .....		213
1	Kodex Hammurapi .....	213
1.1	KH § 8.....	213
1.2	KH § 129 .....	214
1.3	KH § 130.....	215
1.4	KH § 136 .....	215
2	Omina.....	216
2.1	YOS 10, 11 i 23–27.....	216
2.2	YOS 10, 46 i 45–47.....	217
2.3	YOS 10, 56 i 34f. ....	217
2.4	YOS 10, 56 i 26f. ....	218
2.5	YOS 10, 56 iii 3–5 .....	218
2.6	YOS 10, 56 iii 8f. ....	219

3	Briefe Hammurapis .....	219
3.1	AbB 9, 32 = YOS 2, 32 .....	219
3.2	AbB 2, 24 = LIH 1, 24.....	220
3.3	AbB 13, 12 .....	222
4	Eine Inschrift Hammurapis: RIME 4, 347–349 Nr. 12, akkadische Version.....	223
5	Beschwörungen .....	225
5.1	Gegen Fliegen: YOS 11, 6: 1–11.....	225
5.2	Gegen Hundebiss: BiOr. 11, 82f. pl. II (LB 2001) .....	226
5.3	Um ein Baby zu beruhigen: ZA 71, 62 rev.....	226
6	Zeichenliste zu den Lesestücken .....	228
	IV Glossar .....	230
V	Grundwortschatz .....	244
1	Substantive .....	244
1.1	Natur.....	244
1.1.1	Landschaft .....	244
1.1.2	Wetter .....	245
1.1.3	Tiere und Viehzucht .....	245
1.1.4	Pflanzen und Ackerbau.....	246
1.1.5	Mineralien .....	247
1.2	Mensch .....	248
1.2.1	Körper, Krankheit, Tod .....	248
1.2.2	Ernährung .....	249
1.2.3	Affekte.....	249
1.3	Gesellschaft .....	250
1.3.1	Familie.....	250
1.3.2	Soziale Schichten.....	250
1.3.3	Berufe .....	251
1.3.4	Palast .....	251
1.3.5	Krieg .....	252
1.3.6	Tempel und Religion .....	253
1.3.7	Haus und Stadt.....	254
1.3.8	Hausrat.....	254
1.3.9	Recht.....	255
1.3.10	Handel .....	256
1.3.11	Sprache und Schrift .....	257
1.4	Raum .....	257
1.5	Zeit .....	258
1.6	Quantität .....	258
1.7	Eigenschaftsabstrakta und verwandte Wörter.....	259
1.8	Handlungsabstrakta und verwandte Wörter.....	259
2	Adjektive .....	260
2.1	Raum (teilweise sekundär auch Zeit) .....	260
2.2	Zeit .....	261

2.3	Quantität.....	261
2.4	Farben, Reinheit (auch in übertragenem Sinn).....	261
2.5	Sonstige Eigenschaften .....	262
3	Verben.....	262
3.1	Eigenschaften und Zustände.....	262
3.1.1	Dimension, Raum.....	262
3.1.2	Quantität.....	263
3.1.3	Farbe, Reinheit .....	263
3.1.4	Sonstige Eigenschaften und Zustände .....	263
3.2	Bewegung.....	264
3.2.1	Nicht zielgerichtete Bewegung .....	264
3.2.2	Zielgerichtete Bewegung .....	265
3.3	Sinnlich-geistige Wahrnehmung und Aktivität.....	266
3.3.1	Sehen, hören.....	266
3.3.2	Wissen.....	266
3.3.3	Sich kümmern .....	267
3.3.4	Suchen, finden.....	267
3.3.5	Wünschen.....	267
3.3.6	Warten .....	267
3.3.7	Sonstiges .....	267
3.4	Affekte .....	268
3.5	Sprechen, lesen, schreiben .....	268
3.6	Nehmen, geben, werfen, schütten .....	269
3.6.1	Nehmen .....	269
3.6.2	Geben, werfen, schütten.....	269
3.7	Erzeugen, bauen, zerstören, schlagen.....	270
3.7.1	Erzeugen, bauen .....	270
3.7.2	Zerstören, schlagen .....	270
3.8	Binden, schließen, ausstrecken, trennen, schneiden, ausreißen, lösen, öffnen.....	270
3.8.1	Binden, schließen, ausstrecken.....	270
3.8.2	Trennen, schneiden, ausreißen, lösen, öffnen.....	271
3.9	Alltägliche Aktivität.....	271
3.10	Berufliche Aktivität.....	272
3.11	Rechtliche Aktivität .....	272
3.12	Kultische Aktivität .....	273
3.13	Wetter.....	273
3.14	Sonstiges .....	273
	VI Zeichenindex .....	274
	VII Lösung zu den Lektionen und Lesestücken .....	281
	Lektion 1 .....	281
	Lektion 2 .....	281
	Lektion 3 .....	282
	Lektion 4 .....	283

Lektion 5 .....	284
Lektion 6 .....	285
Lektion 7 .....	285
Lektion 8 .....	286
Lektion 9 .....	287
Lektion 10 .....	288
Lektion 11 .....	289
Lektion 12 .....	290
Lektion 13 .....	291
Lektion 14 .....	292
Lektion 15 .....	293
Lesestück 1.1 KH § 8 .....	294
Lesestück 1.2 KH § 129 .....	294
Lesestück 1.3 KH § 130 .....	294
Lesestück 1.4 KH § 136 .....	295
Lesestück 2.1 YOS 10, 11 i 23–27 .....	295
Lesestück 2.2 YOS 10, 46 i 45–47 .....	295
Lesestück 2.3 YOS 10, 56 i 34f. ....	295
Lesestück 2.4 YOS 10, 56 i 26f. ....	295
Lesestück 2.5 YOS 10, 56 iii 3–5 .....	296
Lesestück 2.6 YOS 10, 56 iii 8f. ....	296
Lesestück 3.1 AbB 9, 32 = YOS 2, 32 .....	296
Lesestück 3.2 AbB 2, 24 = LIH 1, 24 .....	296
Lesestück 3.3 AbB 13, 12 .....	297
Lesestück 4 Eine Inschrift Hammurapis: RIME 4, 347–349 Nr. 12 .....	297
Lesestück 5.1 Gegen Fliegen: YOS 11, 6: 1–11 .....	298
Lesestück 5.2 Gegen Hundebiss: BiOr. 11, 82f. pl. II (LB 2001) .....	298
Lesestück 5.3 Um ein Baby zu beruhigen: ZA 71, 62 rev.....	298
VIII Grammatische Terminologie.....	300
IX Index zitierter Paragraphen des Kodex Hammurapi .....	308
X Literatur .....	309